

ODLAĆ (13) *vb pf*

o prawdopodobnie jasne (tak w od-); a pochylone.

inf odlać (1). ◇ *fut* 2 sg odlejesz (1). ◇ *praet* 3 sg m odlał (2). ◇ [3 pl m pers odlali.] ◇ *imp* 2 sg odl(e)j (5). ◇ *part praet act* odlawszy (4).

Sł stp brak, Cn s.v. ustaje się co, Linde XVI – XVII(XVIII) – XVIII w.

1. Usunąć płyn lub część płynu z naczynia; zlać, wylać (10) : potym powarzywszy onego wżytkiego dobrą chwilę, odley iżby onego było trochę mniej kwarty *FalZioł* V 77.

odlać co (7): *FalZioł* I 56c, 81a, V 102; Kur młody wárzony aż rozewre/ onę iuchę odlać á wŷypác tártey bialey żywice fośnowey/ tę iuchę ma pić/ ten kogo kámieñ drze. *SienLek* 106, 96, 110. *Cf odlać co z czego.*

odlać od czego (2): potym wezmi gumi á naley na nie ocztu/ [...] potym odlawŷy od ocztu/ fmaż ie we dwu funtu oliwy to dwoje *FalZioł* V 98, V 102.

odlać co z czego (1): Warz konopne śiemie wwodzie [...]/ Potym wodę s niego odley *SienLek* 72.

odlać w co (1): Warz to [miód szumowany i żółć koziq] wełpoł w garnku miedziánym/ aż do połowice/ pothym w banieczkę odley *SienLek* 69v.

2. Wykonać odlew; *fundere PolAnt* [co] (2) : Odleiesz też do niey [skrzyni] cżterzy kolcá złote *BudBib Ex* 25/12, *Ex* 38/5; Ktoż wyformował Bogá/ ábo odlał bálwáná niepożytecznego? *CzechRozm* 7.

3. [Ocucić polewając czymś [kogo czym]: Oná myśl ták iey zraniłá ferce iż omgleć w kościele musiálá/ y wyniefioną przed kościoł ledwie święconą wodą odláli. *SkarŻyw* 1028 (*Linde*).]

Formacje współrdzenne cf LAĆ.

Cf ODLANIE, [ODLANY]